

# Computational Semantics



CS224N 2004  
Christopher Manning

(Borrows slides from Mary Dalrymple,  
Jason Eisner, and Jim Martin)



## Why study computational semantics?

- Because everyone has been wanting me to talk about this all course!?
- Obvious applications
  - Summarization
  - Translation
  - Question answering
  - Information access
  - Talking to your pet robot
  - Speech user interfaces
- The next generation of intelligent applications need deeper semantics



## Shallow vs. deep semantics

- We want to get from syntax to meaning!
- We can do more than we would have thought without deep linguistic analysis
- But we can't do everything we would like:
  - Not all tasks can ignore higher structure
  - Unsuitable if new text must be generated
  - Unsuitable if aim is not just to hand the user part of a document, relying on the author of the document and the user to make sense of the result



## Example: Same words, different query

Kennedy assassination: Lee Harvey Oswald  
assassinated JFK, was shot to death several  
days later by Jack Ruby

"Who did Oswald assassinate?"  
answer: President Kennedy

"Who assassinated Oswald?"  
answer: Jack Ruby



## Who assassinated Oswald?

A screenshot of a Microsoft Internet Explorer browser window showing a Google search for "who assassinated oswald". The search results page displays the Google logo, a search bar with the query, and a list of search results. The top result is "JFK / The Kennedy Assassination Home Page" with a description: "Lee Harvey Oswald. What sort of person was he? ... How often are apparently sober and reliable witnesses just flat wrong? Did Oswald Really Talk? ... Description: A very logical look and study of the key conspiracy theories. Great links to other sites that continue ... Category: Society > History > Assassination > Theories". Below this, there are two more results: "Similarities Between the Assassinations of Kennedy and Lincoln" and "Follicy: Booth and Oswald were assassinated before their trials. Lincoln's assailant, Booth was not assassinated before he could be brought to trial".



## Who did Oswald assassinate?

A screenshot of a Microsoft Internet Explorer browser window showing a Google search for "who did oswald assassinate". The search results page displays the Google logo, a search bar with the query, and a list of search results. The top result is "Jim Garrison's Supposed Discovery of Kerry Thornley" with a description: "out of town. This time he was wearing his hair unusually short and closely cropped, as Oswald invariably did. Reid recalled having ... mcdamns.pssc.mu.edu/mine1.htm - 7k - Cached - Similar pages". Below this, there are two more results: "Amazon.com: Listmania Results" and "All Mighty User's comments: Oswald did it, and then there was a conspiracy to assassinate him, orchestrated by the mob, the CIA, et al. 14 ... www.amazon.com/reviewdoglistmania/listbrowser/-/MhX0RUCYFVY?pf\_rd\_p=1036432347&pf\_rd\_p=5-61vfror\_5\_5f-79k - Cached - Similar pages".



## Moral: You get what you pay for

- Cheap, fast, low-level techniques are useful, appropriate in domains where speed and volume are more important than accuracy
- More computationally expensive, higher-level techniques are appropriate when high-quality results are required



## An early example: Chat-80

- Developed between 1979 and 1982 by Fernando Pereira and David Warren; became Pereira's dissertation
- Proof-of-concept natural language interface to database system
- Used in projects: e.g. Shoptalk (Cohen et al. 1989), a natural language and graphical interface for decision support in manufacturing
- Even used in an ANLP-2000 conference paper!
- Available in src directory
  - Need sicstus prolog: /afs/ir/class/symsys139p/bin/sicstus



## The CHAT-80 Database

```
% Facts about countries.
% country(Country,Region,Latitude,Longitude,
% Area (sqmiles), Population, Capital,Currency)
country(andorra,southern_europe,42,-1,179,
25000,andorra_la_villa,franc_peseta).
country(angola,southern_africa,-12,-18,481351,
5810000,luanda,?).
country(argentina,south_america,-35,66,
1072067,23920000,buenos_aires,peso).

capital(C,Cap) :- country(C,-,-,-,-,Cap,_).
```



## Chat-80 trace (illegibly small)

```
Question: What is the capital of
Australia?
Parse: 0.0sec.
whq
$VAR
1
s
np
3+sin
wh(B)
[]
verb(be,active,pres+fin,[],pos)
arg
dir
np
3+sin

np_head
det(the(sin))
[]
capital
pp
prep(of)
np
3+sin
name(australia)
[]

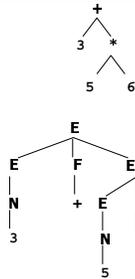
Semantics: 0.0sec.
answer([B]) :-
capital(australia,B)

canberra.
```



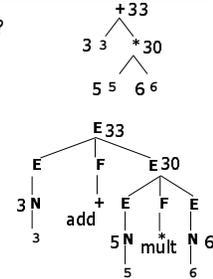
## Getting semantics: programming language interpreter

- What is meaning of  $3+5*6$ ?
- First parse it into  $3+(5*6)$



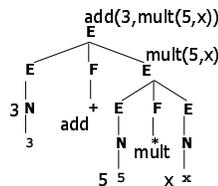
## Programming Language Interpreter

- What is meaning of  $3+5*6$ ?
- First parse it into  $3+(5*6)$
- Now give a meaning to each node in the tree (bottom-up)



## More complex meanings

- How about  $3+5*x$ ?
- Don't know  $x$  at compile time
- "Meaning" at a node is a piece of code, not a number



## What Counts as Understanding?

- A somewhat difficult philosophical question
- We understand if we can respond appropriately
  - "throw axe at dwarf"
- We understand statement if we can determine its truth
- We understand statement if we can use it to answer questions [similar to above - requires reasoning]
  - Easy: John ate pizza. What was eaten by John?
- Understanding is the ability to translate
  - English to Chinese? requires deep understanding?
  - English to logic? deepest - the definition we'll use!
    - all humans are mortal =  $\forall x [\text{human}(x) \Rightarrow \text{mortal}(x)]$
- We assume we have logic-manipulating rules to tell us how to act, draw conclusions, answer questions ...



## Lecture Plan

- Today:
  - Look at some sentences and phrases
  - What would be reasonable logical representations for them?
  - Get some idea of compositional semantics
- Wednesday:
  - How can we build those representations?
- Another course (somewhere in AI, hopefully):
  - How can we reason with those representations?



## Logic: Some Preliminaries

Three major kinds of objects

- Booleans (Bool)
  - Roughly, the semantic values of sentences
- Individuals/Entities (Ind)
  - Values of NPs, i.e., objects
  - Maybe also other types of entities, like times
- Functions of various types
  - A function returning a boolean is called a "predicate" - e.g.,  $\text{frog}(x)$ ,  $\text{green}(x)$
  - Functions might return other functions!
  - Function might take other functions as arguments!



## Logic: Lambda Terms

- Lambda terms:
  - A way of writing “anonymous functions”
    - No function header or function name
    - But defines the key thing: **behavior** of the function
    - Just as we can talk about 3 without naming it “x”
  - Let  $\text{square} = \lambda p \ p^*p$
  - Equivalent to  $\text{int square}(p) \{ \text{return } p^*p; \}$
  - But we can talk about  $\lambda p \ p^*p$  without naming it
  - Format of a lambda term:  $\lambda \text{ variable} . \text{expression}$



## Logic: Lambda Terms

- Lambda terms:
  - Let  $\text{square} = \lambda p \ p^*p$
  - Then  $\text{square}(3) = (\lambda p \ p^*p)(3) = 3^*3$
  - Note:  $\text{square}(x)$  isn't a function! It's just the value  $x^*x$ .
  - But  $\lambda x \ \text{square}(x) = \lambda x \ x^*x = \lambda p \ p^*p = \text{square}$   
(proving that these functions are equal - and indeed they are, as they act the same on all arguments: what is  $(\lambda x \ \text{square}(x))(y)$ ?)
  - Let  $\text{even} = \lambda p \ (p \bmod 2 == 0)$  a predicate: returns true/false
  - $\text{even}(x)$  is true if  $x$  is even
  - How about  $\text{even}(\text{square}(x))$ ?
  - $\lambda x \ \text{even}(\text{square}(x))$  is true of numbers with even squares
    - Just apply rules to get  $\lambda x \ (\text{even}(x^*x)) = \lambda x \ (x^*x \bmod 2 == 0)$
    - This happens to denote the same predicate as even does



## Logic: Multiple Arguments

- All lambda terms have one argument
- But we can fake multiple arguments ...
- Suppose we want to write  $\text{times}(5,6)$
- Remember: square can be written as  $\lambda x \ .\text{square}(x)$
- Similarly, times is equivalent to  $\lambda x \ .\lambda y \ .\text{times}(x,y)$
- Claim that  $\text{times}(5)(6)$  means same as  $\text{times}(5,6)$ 
  - $\text{times}(5) = (\lambda x \ .\lambda y \ .\text{times}(x,y))(5) = \lambda y \ .\text{times}(5,y)$ 
    - If this function weren't anonymous, what would we call it?
  - $\text{times}(5)(6) = (\lambda y \ \text{times}(5,y))(6) = \text{times}(5,6)$
- Referred to as “currying”



## Logic: Interesting Constants

- We have “constants” that name some of the entities and functions (e.g., times):
  - GeorgeWBush – an entity
  - red – a predicate on entities
    - holds of just the red entities:  $\text{red}(x)$  is true if  $x$  is red!
  - loves – a predicate on 2 entities
    - $\text{loves}(\text{GeorgeWBush}, \text{LauraBush})$
    - *Question:* What does  $\text{loves}(\text{LauraBush})$  denote?
- Constants used to define meanings of words
- Meanings of phrases will be built from the constants



## Logic: Interesting Constants

- most – a predicate on 2 predicates on entities
  - $\text{most}(\text{pig}, \text{big}) = \text{“most pigs are big”}$ 
    - Equivalently,  $\text{most}(\lambda x \ \text{pig}(x), \lambda x \ \text{big}(x))$
  - returns true if most of the things satisfying the first predicate also satisfy the second predicate
- similarly for other quantifiers
  - $\text{all}(\text{pig}, \text{big})$  (equivalent to  $\forall x \ \text{pig}(x) \Rightarrow \text{big}(x)$ )
  - $\text{exists}(\text{pig}, \text{big})$  (equivalent to  $\exists x \ \text{pig}(x) \ \text{AND} \ \text{big}(x)$ )
  - can even build complex quantifiers from English phrases:
    - “between 12 and 75”; “a majority of”; “all but the smallest 2”



## Quantifier Order

- Groucho Marx celebrates quantifier order ambiguity:
  - In this country a woman gives birth every 15 min.  
Our job is to find that woman and stop her.
  - $\exists \text{woman} (\forall 15 \text{min gives-birth-during}(\text{woman}, 15 \text{min}))$
  - $\forall 15 \text{min} (\exists \text{woman gives-birth-during}(15 \text{min}, \text{woman}))$
  - Surprisingly, both are possible in natural language!
  - Which is the joke meaning? (where it's always the same woman)



## Compositional Semantics

- We've discussed what semantic representations should look like.
- **But how do we get them from sentences???**
- First – parse to get a syntax tree.
- Second – look up the semantics for each word.
- Third – build the semantics for each constituent
  - Work from the bottom up
  - The syntax tree is a “recipe” for how to do it
- Principle of Compositionality
  - The meaning of a whole is derived from the meanings of the parts, via composition rules



## A simple grammar of English

(in Definite Clause Grammar, DCG, form – as in Prolog)

```

sentence --> noun_phrase, verb_phrase.
noun_phrase --> proper_noun.
noun_phrase --> determiner, noun.
verb_phrase --> verb, noun_phrase.

Proper_noun --> [John]      verb --> [ate]
Proper_noun --> [Mary]     verb --> [kissed]
determiner --> [the]       noun --> [cake]
determiner --> [a]        noun --> [lion]

```



## Extending the grammar to check number agreement between subjects and verbs

```

S --> NP(Num), VP(Num).
NP(Num) --> Proper_noun(Num).
NP(Num) --> det(Num), noun(Num).
VP(Num) --> verb(Num), noun_phrase(_).

Proper_noun(s) --> [Mary].    noun(s) --> [lion].
det(s) --> [the].            noun(p) --> [lions].
det(p) --> [the].           verb(s) --> [eats].
                               verb(p) --> [eat].

```



## A simple DCG grammar with semantics

```

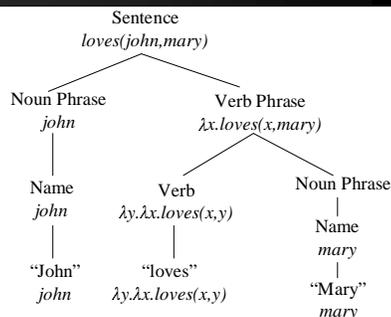
sentence(SMeaning) --> noun_phrase(NPMeaning),
  verb_phrase(VPMeaning), {combine (NPMeaning,
  VPMeaning, SMeaning)}.
verb_phrase(VPMeaning) --> verb(VMeaning),
  noun_phrase(NPMeaning), {combine (NPMeaning,
  VMeaning, VPMeaning)}.
noun_phrase (NPMeaning) --> name(NPMeaning).

name(john) --> [john].    verb( $\lambda x.\text{jumps}(x)$ ) --> [jumps]
name(mary) --> [mary].   verb( $\lambda y.\lambda x.\text{loves}(x,y)$ ) --> [loves]

```



## Parse tree with associated semantics



## Augmented CFG Rules

- We can also accomplish this just by attaching semantic formation rules to our syntactic CFG rules
 
$$A \rightarrow \alpha_1 \dots \alpha_n \quad \{f(\alpha_1.sem, \dots, \alpha_n.sem)\}$$
- This should be read as the semantics we attach to A can be computed from some function applied to the semantics of A's parts.
- The functions/operations permitted in the semantic rules are restricted, falling into two classes
  - Pass the semantics of a daughter up unchanged to the mother
  - Apply (as a function) the semantics of one of the daughters of a node to the semantics of the other daughters